

Gemeindeblatt

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN



Hilzingen



Duchtlingen



Schlatt a.R.



Weiterdingen



Binningen



Riedheim

52. Jahrgang

27. Kalenderwoche

Donnerstag, 7. Juli 2016

Nummer 27



Riedheim, der Nabel der Welt - für die Kinder der Eduard-Presser-Grundschule in Riedheim entspricht das den Tatsachen. Dank der großzügigen Spende des Kleiderbazar-Teams konnten Atlanten angeschafft werden, in denen Riedheim das Zentrum der Karte darstellt. So können die Kinder von ihrem Wohnort aus auch auf der Karte die große weite Welt erkunden. Selbstverständlich finden auch die SchülerInnen aus Schlatt und Binningen ihren Wohnort dort. Im Unterricht kamen die Atlanten bereits häufig zum Einsatz und begeistern Kinder wie Lehrer gleichermaßen. Herzlichen Dank an die Spender!

Terminplaner

Sommerfest, Männergesangsverein Duchtlingen, Samstag, 9. Juli, 19 Uhr

Flugzeugtaufe, Segelfliegergruppe Binningen, Samstag, 9. Juli, 13 Uhr, Segelfluggelände Binningen

Festakt, Gesangsverein Liederkrantz, Sonntag, 17. Juli, August-Dietrich-Saal, Hilzingen

Jahresausflug, Oberes Kinzigtal, Seniorenwerk St. Peter und Paul, Mittwoch, 20. Juli, 7.45 Uhr

Abendspaziergang des Bürgermeisters in Riedheim, Mittwoch, 20. Juli, 17 bis 19 Uhr

Öffentliche Bekanntmachung

Zur Gemeinderatssitzung
am Dienstag, 12. Juli, um 19 Uhr,
im Sitzungssaal des Rathauses Hilzingen,
laden wir Sie hiermit freundlich ein.

1. Fragemöglichkeit für Einwohner
2. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung am 12.04.2016
3. »Wohnen am Schlosspark«
 - Vorstellung der Investoren und deren Planentwürfe für die Fläche in der Klostergasse
4. Ortskernsanierung Hilzingen
 - Entwurfsplanung Freianlagen Dorfplatz mit Kostenvoranschlag
5. Sanierungsrechtliche Genehmigungen nach § 144 BauGB, Vorkaufsrecht gem. § 24 BauGB
 - a) Flst. Nr. 233/1, Hauptstr. 48a, Gemarkung Hilzingen
 - b) Flst. Nr. 200/1, Hauptstr. 87, Gemarkung Hilzingen
 - c) Flst. Nr. 374/101, Duchtlinger Str., Gemarkung Hilzingen
6. Bekanntgaben der Verwaltung
7. Fragemöglichkeit für Gemeinderäte
8. Fragemöglichkeit für Einwohner

Rupert Metzler, Bürgermeister

Hallen geschlossen

Während der bevorstehenden **Sommerferien** bleiben die gemeindeeigenen Hallen für den Sportbetrieb den gesamten August, **von Montag, 1., bis einschließlich Sonntag, 28. August**, geschlossen.

Die Schließung betrifft die Hegau-Halle Hilzingen, Aula der Grund- und Werkrealschule Hilzingen, Turnhalle Duchtlingen, Alpenblickhalle Schlatt am Randen, Wiesentalhalle Weiterdingen, Hohenstoffelhalle Binningen und Burghalle Riedheim.



Der Gesangverein Liederkränz Hilzingen feiert dieses Jahr sein 150-jähriges Jubiläum. Das Bild zeigt die am Jubiläumskonzert des Gesangvereins Hilzingen beteiligten Chöre beim gemeinsamen Gesangsvortrag. Ein ausführlicher Bericht erfolgte bereits im vergangenen Gemeindeblatt in KW 26.

Leistungswettkämpfe

Kreisfeuerwehrtag vom 8. bis 10. Juli in Singen

Hegau/Hilzingen. Die Freiwillige Feuerwehr Singen veranstaltet anlässlich ihres 150-jährigen Jubiläums den diesjährigen Kreisfeuerwehrtag von Freitag, 8., bis Sonntag, 10. Juli. Der diesjährige Wettkampftag für die Feuerwehren des Landkreises Konstanz findet am Samstag, 9. Juli, ab 8 Uhr rund um das Rathaus in Singen statt.

Für diesen Tag üben die Feuerwehren im ganzen Landkreis schon seit Monaten. Es findet die Abnahme der Prüfungen für die Leistungsabzeichen Baden-Württemberg und die Landkreismedaille statt.

Bereits am Freitag, 8. Juli, werden die Prüfungen der »Jugendflamme« für die Jugendfeuerwehren abgenommen. Die Bahnen für die Abnahme befinden sich, ganz unkonventionell, di-

rekt auf der Hauptstraße neben dem Singener Rathaus. Den Besuchern wird an allen Tagen ein abwechslungsreiches und interessantes Programm geboten, bei dem auch das leibliche Wohl nicht zu kurz kommt.

Die **Freiwillige Feuerwehr Hilzingen** beteiligt sich mit zwei Gruppen zum Erwerb des Leistungsabzeichens in Bronze an den Leistungswettkämpfen. Die Gruppen treten zu folgenden Uhrzeiten an: Bronze Gruppe 1 um 8 Uhr und Bronze Gruppe 2 um 10.30 Uhr, jeweils auf Bahn 1. Die Wettkampfgruppen würden sich über eine große Anzahl von Zuschauern sehr freuen.

Den teilnehmenden Gruppen, welche sich bereits seit mehreren Wochen sehr intensiv auf die Leistungsübungen vorbereitet haben, viel Erfolg!

Ortschaftsratssitzung Riedheim

Zur öffentlichen Ortschaftsratssitzung
am **Donnerstag, 14. Juli, um 20 Uhr, im Bürgersaal**
laden wir Sie hiermit freundlich ein.

Tagesordnung

1. Fragemöglichkeit für Zuhörer
2. Genehmigung der Niederschrift vom 28.04.2016
3. Festlegung weiterer Standorte für Ruhebänke
4. Bekanntgabe der Verwaltung
5. Fragemöglichkeit für Ortschaftsräte
6. Fragemöglichkeit für Zuhörer

Walter Mayer, Ortsvorsteher

Freiwillige Feuerwehr Probenplan

Hilzingen: Montag, 11. Juli, 19.30 Uhr, Zug I und II;

Schlatt a. R.: Montag, 11. Juli, 19.45 Uhr;

Riedheim: Donnerstag, 7. Juli, 20 Uhr.

Förderverein Erhaltung Burgruine Hohenkrähen Mitglieder- versammlung

Hegau. Der Förderverein zur Erhaltung der Burgruine Hohenkrähen lädt zur 6. ordentlichen Mitgliederversammlung am Donnerstag, 21. Juli, um 19 Uhr, auf die Vorbürg der Burgruine Hohenkrähen ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Genehmigung des Protokolls der 5. Mitgliederversammlung
3. Bericht des Vorstandes
4. Bericht des Schatzmeisters
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung des Schatzmeisters
7. Entlastung der übrigen Vorstandschaft
8. Durchführung anstehender Neuwahlen: Vorsitzender, stellv. Vorsitzender, 2 Kassenprüfer, 4 Beisitzer
9. Bericht und Genehmigung des Haushaltsvoranschlags 2016
10. Beratung und Beschlussfassung über vorliegende Anträge
11. Verschiedenes, Wünsche.

Männergesangsverein Duchtlingen Sommerfest

Duchtlingen. Am Samstag, 9. Juli, findet ab 19 Uhr wieder das Sommerfest des MGV Duchtlingen beim Anwesen der Familie Hägele in der Kanalstraße statt.

Alle Duchtlinger/innen und alle Kinder wie auch Freunde des Vereins sind dazu herzlich eingeladen. Für rustikale Grillgerichte mit reichhaltiger Salatbar bei erfrischenden Getränken sorgt wie immer die Vorstandschaft des Männergesangsvereins. Es müssen nur gute Laune, Teller und Besteck mitgebracht werden.

Die Vorstandschaft des MGV freut sich auf viele Besucher.

Rathaus Hilzingen Starthilfe für Existenzgründer

Hilzingen. Was muss man tun, um sich erfolgreich selbstständig zu machen? Wodurch wächst der Kundenstamm?

In kostenlosen Erstgesprächen am Mittwoch, 20. Juli, um 19 Uhr im Rathaus Hilzingen (Sitzungssaal) werden bereits bestehenden Unternehmen oder solchen, die sich selbstständig machen wollen, diese und andere Fragen beantwortet.

Fraktion »GRÜNE« Landtagsabgeordnete lädt ein

Hegau. Am Samstag, 9. Juli, lädt die Landtagsabgeordnete Dorothea Wehinger, Fraktion »GRÜNE« im Landtag Baden-Württemberg, von 10 bis 13 Uhr interessierte BürgerInnen herzlich zu einem kleinen Umtrunk in ihr Singener Wahlkreisbüro, Ekkehardstraße 68, ein. Wehinger freut sich auf viele Gäste und die Gelegenheit zu persönlichen Gesprächen.

Für Anliegen der WählerInnen ist das Wahlkreisbüro Wehinger montags bis freitags von 9 bis 13 Uhr sowie montags von 14 bis 16 Uhr erreichbar. Termine mit der Landtagsabgeordneten können unter Telefon 07731/5051151 vereinbart werden.



Während der Projektwochen konnten die Kinder des Kindergartens St. Elisabeth zwischen sechs verschiedenen Projekten auswählen: coole Autos, Puppen, Unterwasserwelt, Ritter, Prinzessin und Pferde. Hierbei konnten die Kinder viel Interessantes und Wissenswertes erfahren und erleben. Herzlichen Dank an Mira Ploetz, die ihre Pferde zeigte, das Porsche Zentrum Hegau-Bodensee und an den Hegau-Zoo.

Sommerferien-Betreuung

Gemeinschaftsschule Hilzingen

Hilzingen. Die Gemeinde Hilzingen bietet für die kommenden Sommerferien vom 22. bis 26. August, vom 29. August bis 2. September und vom 5. bis 9. September wieder eine Schulferienbetreuung, jeweils von 7.30 bis 12.30 Uhr, an der Peter-Thumb-Schule Hilzingen für Schulkinder an.

Das Betreuungsangebot kann aus Gründen der Vereinfachung immer nur für die ganze Woche in Anspruch genommen werden. Die Kosten pro Woche und Kind betragen

40 Euro, die Anmeldung ist verbindlich. Bei Interesse an dieser Ferienbetreuung bitte untenstehenden Abschnitt ausfüllen und bis **spätestens Freitag, 22. Juli**, im Rathaus Hilzingen, Zimmer 21, abgeben. Telefonische Auskünfte erhält man bei Ursula Graf unter 07731/3809-51.

Sollten weniger als **vier Anmeldungen** eingehen, muss die Betreuung leider ausfallen. Spätere Anmeldungen können nicht mehr berücksichtigt werden.

Anmeldung zur Sommerferien-Betreuung

Name und Adresse des Kindes

.....

Eltern tagsüber telefonisch erreichbar:

Betreuung von Montag, 22., bis Freitag, 26. August ☐
 Montag, 29. August, bis Freitag, 2. Sept. ☐
 Montag, 5., bis Freitag, 9. September ☐

Die Gebühren sollen abgebucht werden von Konto
 IBAN DE

Name des Kontoinhabers:

.....

Ich erlaube meinem Kind, an den Ausflügen und Wanderungen im Rahmen der Schulferienbetreuung teilzunehmen.

Hilzingen, den

Unterschrift Erziehungsberechtigter

Gewerbeschau am 21. Mai 2017

Generalversammlung des Gewerbevereins

Hilzingen. Die Generalversammlung 2016 des Gewerbevereins Hilzingen fand am 15. Juni im Evangelischen Gemeindehaus in Hilzingen statt. Als Vorsitzender begrüßte David Hoffmeier die 23 erschienenen Mitglieder sowie den ebenfalls anwesenden Bürgermeister Rupert Metzler. Vor der Abwicklung der Regularien bedankte sich Bürgermeister Metzler bei den Mitgliedern des Gewerbevereins für deren vielseitiges Engagement in der Gemeinde. Während die Neuwahl des Vorsitzenden David Hoffmeier sowie seines Stellvertre-

ters Volker Liebl nicht anstand, wurden die übrigen Vorstandspositionen einstimmig besetzt: Michael Fröhlich (Kassier), Marion Liebl (Schriftführerin), Angelika Muhr, Martin Rieger und Mathias Ziganke (Beisitzer), Dominic Springmann und Claudio Iozzolino (Kassenprüfer).

Als Termin für die nächste Hilzinger Gewerbeschau entschieden sich die Mitglieder für den 21. Mai 2017. Programm und erste Ideen für diese Gewerbeschau sollen noch vor den Sommerferien entwickelt werden, sobald ein Überblick über die teilnehmenden Firmen besteht.

Abendsprechstunde des Bürgermeisters

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

die nächste Abendsprechstunde ist als »Abendspaziergang« in Riedheim von 17 bis 19 Uhr geplant.

Treffpunkt ist am Mittwoch, 20. Juli, um 17 Uhr, an der Burg in Riedheim. Ich möchte mit Ihnen gemeinsam über aktuelle Themen, die den Ortsteil Riedheim betreffen, sprechen.

Natürlich stehe ich Ihnen auch zu anderen Zeiten gerne für ein Gespräch zur Verfügung. Ich bitte dann jedoch um vorherige Terminabsprache (Telefon 07731/3809-10).

Ich freue mich auf interessante Gespräche mit Ihnen!

Ihr Bürgermeister

Rupert Metzler



Installationen • Kundendienst
 Nachtspeicherheizungen • Kabelanschluss
 SAT-Anlagen • Antennenbau • Planung und Projektion

Dietmar Mendrok

Mühlenstr. 6 • 78247 Hilzingen
 Tel. 0 77 31 / 6 00 22 • Fax 6 95 37



Verlag + Drucksachenservice

Gemeindeblatt Hilzingen

Anzeigenberatung

Jahnstraße 40 • 78234 Engen
 Tel. 07733/97230 • Fax 97231
 info-kommunal@t-online.de

Mo - Fr 9 - 12 Uhr + 14 - 18 Uhr
 außer Mittwochnachmittag

Hegaugymnasium Abiturienten

Hilzingen. Folgende Schüler/-innen aus Hilzingen haben das diesjährige Abitur am Hegaugymnasium bestanden. Einige dieser Abiturientinnen und Abiturienten konnten mit Preisen ausgezeichnet werden: Dietrich Theresa (Preis Orchester, Sportmentorin), Häringer Corinna Evelyn, Jäkle Katharina Maria (Preis Big Band), Jordan Hannah (Preis Orchester), Lier, Luisa-Maria Christina (Preis Orchester, Orchestermentorin, Sportmentorin), Lutz Sebastian (Preis Sport), Ruh Tanja, Serpi Robin und Wottke Laura.

Hohentwiel- Gewerbeschule Abitur bestanden

Hilzingen. Folgende Schüler/-innen aus Hilzingen haben das diesjährige Abitur an der Hohentwiel-Gewerbeschule Singen bestanden. Einige dieser Abiturientinnen und Abiturienten konnten mit Preisen ausgezeichnet werden:

Technisches Gymnasium: Alber Annalena (Preis), Anhorn Lukas (Preis), Förste Theerawat, Graf Lukas, Graf Melissa, Heller Tobias, Keeler Nathaniel, Lorch Miriam, Müller Dennis, Riestner Ursel (Lions-Preis, gestiftet Lions Club, Deutsch Scheffelpreis, gest. Literarische Gesellschaft, Deutsch, gest. Buch Greuter, Wirtschaftslehre, gest. BW-Bank).

Technische Oberschule: Graf Michael, Graf Steffen (Preise: Deutsch Scheffelpreis, Deutsch Buch Greuter, GKG Hegau Geschichtsverein), Kügler Kevin und Leiber Florian.

Armando
Alleinunterhalter
78247 Schlatt am Randen
Für Ihre Feier - faire Preise
armando-musik.ch
lowy@gmx.ch
DE: +49 (0)7739 928 98 18
CH: +41 (0)79 645 90 49



Abfuhrtermine

Fr. 08.07. Biomüll
Sa. 09.07. Elektronikschrott-Kleingeräte-Sammlung
Parkplatz Hegauhalle, 8 bis 12 Uhr
Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731/9315-61, www.mzv-hegau.de.
Gelbe Säcke sind im Rathaus, Bürgerbüro, EG, erhältlich.

Müll-Tipps und Hinweise

Die Abfuhr der **Blauen Tonne** erfolgt durch die Firma REMONDIS Süd GmbH Radolfzell (vorm. Firma SITA Süd Heinemann GmbH), Tel. 07732/99990.

Die Abholung der **Gelben Säcke** erfolgt durch die MZV-Dienstleistungs-GmbH Rielasingen-Worblingen, Tel. 07731/9315-61 oder -65.

Ausgabe der Gelben Säcke in haushaltsüblichen Kleinmengen während der üblichen Öffnungszeiten im Rathaus Hilzingen, EG Bürgerbüro.

Glascontainer: Bitte nehmen Sie Rücksicht auf Ihre Nachbarn und entsorgen Ihr Altglas **nur werktags zwischen 7 und 12 sowie zwischen 13 und 20 Uhr**. Die Glascontainer werden durch die Firma REMONDIS Süd GmbH geleert.

Entsorgung von Elektronikschrott-Großgeräten, Kühl- und Gefriergeräten, Bildschirmen und Sperrmüll

In der Mitte des Abfallkalenders finden Sie neben den Anmeldekarten für Elektronikschrott-Großgeräte, Kühlgeräte und Bildschirme zwei Karten zur Anmeldung Ihres Sperrmülls. Sie erhalten vom Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen schriftlich innerhalb von vier bis sechs Wochen den Abholtermin mitgeteilt. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender.

Lehrgänge für Privatwaldbesitzer

Angebote von August bis Dezember

Hegau. Die Forstlichen Bildungszentren des Landesbetriebs ForstBW bieten von August bis Dezember 2016 noch folgende verfügbare überregionale Lehrgänge für Privatwaldbesitzer, Revierleiter, FBG-Angehörige, Betriebsangehörige von Kommunen und Unternehmen sowie Interessierte an:

Forstliches Bildungszentrum Königsbrunn: 30. August bis 1. September: Durchforstung im Privatwald (Fi-Bu) - Anmeldung bis 25. Juli (WB-0216). 5. bis 9. September: Einarbeitungskurs für neu eingestellte Waldarbeiter - Anmeldung bis 25. Juli (WF-1516)*. 21. September: Sachkundenachweis »wiederkehrende Seilwinden-Prüfung« (WF-1016). 22. September: Sachkundenachweis »wiederkehrende Forstkranken-Prüfung« (WF-1116). 25. Oktober: Einsatz von Rückewagen im Privatwald (WF 1816). 5. bis 7. Dezember: Holzernte-Grundlehrgang (Modul B) (WF-0316)*. 7. bis 9. Dezember: Holzrücken im Privatwald (noch wenige Plätze!) (WF-0916)*.

Forstliches Bildungszentrum Karlsruhe: 11. Oktober: Artenschutz und Biotopgestaltung im Wald (WL-0116). 21. Oktober: Die Auswirkung des Klimawandels auf den Wald in Baden-Württemberg (WB-0616). 28. Oktober: Kauf und Wertermittlung von Wald (AR-0516). 9. bis 11. November: Durchforstung im Privatwald (Fi-Ta) (WB-0216). 18. November: Das Nachbarrecht im Wald (AR-0416).

Darüber hinaus gibt es weitere Lehrgänge, mit welchen sich die

Bildungszentren an den lokalen Angeboten beteiligen.

Anmeldung möglichst bis vier Wochen vor Beginn der Veranstaltung unter Angabe der Fortbildungskennziffer (z. B. WF-0316). Die Belegung der Lehrgänge erfolgt nach der Reihenfolge der Anmeldungen.

Die Lehrgangsgebühren betragen 60 Euro/Tag, bei Privatwaldbesitzer in Baden-Württemberg ermäßigt 30 Euro. Abweichende Gebühr bei Motorsägen-Lehrgängen. Mitgliedern der SVLFG werden bei den mit * gekennzeichneten Lehrgängen eine Förderung von 30 Euro verrechnet, die Sachkundelehrgänge für Winden- und Forstkrankenprüfung sind für diesen Personenkreis gebührenfrei. Am Fortbildungszentrum Königsbrunn gegebenenfalls Unterkunft und Verpflegung für circa 30 Euro/Tag bei Vollpension.

Nähere Informationen und Anmeldung: Forstliches Bildungszentrum Königsbrunn, Stürzelweg 22, 89551 Königsbrunn, Tel: 07328/9603-13, Fax: 07328/9603-44, E-Mail: fbz.koenigsbrunn@forst.bwl.de.

Forstliches Bildungszentrum Karlsruhe, Richard-Willstätter-Allee 2, 76131 Karlsruhe, Tel: 0721/926-3391, Fax: 0721 926-6297, E-Mail: fbz.karlsruhe@forst.bwl.de.

Das gesamte Lehrgangsangebot von August bis Dezember 2016 gibt es auch im Internet unter www.wald-online-bw.de oder in der Broschüre »aktiv für den Wald - Bildungsangebot 2016«, die beim Forstamt unter Tel. 07531/800-2126 angefordert werden kann.

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.

- Fußballautomat, Telefon 07731/183349
- Wohnwand, braun, Telefon 0174/2395275
- Rollcontainer, Buche hell, 60 x 43 x 65 Zentimeter, Nachttisch, Buche hell, 56 x 40 x 48 Zentimeter, Samsung-Drucker ML 2010 R, Telefon 189999
- Heimtrainer (Fahrrad), Telefon 07731/66575
- Doppelbett 2 x 1,80 Meter, Kiefer Natur weiß-lasiert, sehr gut erhalten, Telefon 07739/926495



Hochkonzentrierte Kinder konnten die Besucher bei den drei Elementaraufführungen der Jugendmusikschule Westlicher Hegau bestaunen und erleben.

Luftballonreise

Elementaraufführungen der JMS

Hegau. Gleich drei Elementaraufführungen der Jugendmusikschule Westlicher Hegau fanden im jeweils vollbesetzten St. Georgshaus in Gottmadingen großen Anklang. Mit diesen Vorstellungen an einem Tag zogen die Lehrkräfte aus den Elementarbereichen Musikgarten, Rythmisch musikalische Früherziehung, Spiel- und Grundkursgruppen, alle Register ihrer fundamentierten pädagogischen und fachlichen Ausbildung. Mit großem pädagogischen Geschick, Phantasie und langjähriger Erfahrung im Umgang mit Kindern gestalteten die Lehrkräfte Manuela Greuter, Kerstin Grahammer-Hirschenauer, Simone Klotz, Andrea Schnitzer-Mayer und Gudrun Seiler eine Luftballonreise, die begeistert auf die Kinder und auf die große Zuhörerschaft wirkte. Mit viel Enthusiasmus und Freude reisten diese Kinder im Alter ab zwei Jahren bis zum Grundschulkind gemeinsam mit dem roten Luftballon um die Welt. Schöner Ge-

sang in vier verschiedenen Sprachen erklang, wunderbare Tänze aus aller Welt gab es zu sehen, ebenso begeisternd waren die Musikdarbietungen der verschiedenen Altersstufen. So werden diese Kinder ihrem jeweiligen Entwicklungsstand entsprechend durch das Singen, Musizieren, Sprechen und Tanzen gefördert und liebevoll in ihren Gruppen zu diesem »Tun« hingeführt. Hochkonzentrierte Kinder bei den Aufführungen konnten die Besucher einmal mehr bestaunen und erleben. Am Klavier begleitete Ulrike Brachat.

Die Luftballonreise endete für alle Mitwirkenden mit einer tollen Überraschung, indem jedes Kind seinen eigenen Luftballon auf eine »Weltreise« schicken durfte. Der Förderverein wartet bereits gespannt, welche drei Luftballons am weitesten fliegen werden. Diese drei Kinder erwartet dann eine Überraschung über den JMS-Förderverein.

Musikverein-Senioren Sommer-Grillfest

Hilzingen. Das traditionelle Sommer-Grillfest der Seniorengruppe des Musikvereins Hilzingen findet am Donnerstag, 14. Juli, ab 17 Uhr statt. Treffpunkt ist diesmal das Wirtschafts-Gebäude auf dem Festplatz.

Herzlich eingeladen sind dazu auch die Musikfrauen-Gruppe und die Aktiven des Vereins. Wie immer wird mit fröhlicher Unterhaltung, Musik und Gesang ein schöner Sommerabend verbracht. Bitte Trinkglas, Grillgut, Teller, Besteck und gute Laune mitbringen, für Getränke ist gesorgt.

Für den **Tagesausflug** am Donnerstag, 4. August, in die Altstadt von **Staufen** und zu den Sehenswürdigkeiten des Münstertals haben sich mehr Personen angemeldet, als Bus-sitzplätze zur Verfügung stehen. Fünf Personen stehen auf der Warteliste.

Falls jemand wegen besonderer Umstände von seiner Anmeldung zurücktreten muss, sollte er sich baldmöglichst beim Gruppenleiter melden, um anderen die Teilnahme noch zu ermöglichen.

Haus- und Gartenverein Jahresausflug

Hilzingen. Der Haus- und Gartenverein Hilzingen lädt am Samstag, 6. August, zum Jahresausflug nach Freiburg und ins Bergwerk Finstergrund ein.

Die Busfahrt führt nach Freiburg, wo über den bekannten Bauernmarkt rund um das Freiburger Münster gebummelt wird. Nach einer Stadtführung durch die historische Innenstadt mit Führung durch das gotische Münster bleibt noch Zeit für einen gemütlichen Aufenthalt in den zahlreichen Straßencafés. Über Staufen geht die Weiterfahrt zur Besichtigung des Bergwerks Finstergrund in Wieden (Münstertal). Bitte an warme Kleidung denken - im Bergwerk beträgt die Temperatur immer 8 Grad. Anschließend Rückfahrt in den Hegau mit gemütlichem Ausklang beim Abendessen.

Der Preis für Busfahrt und Führungen beträgt für Erwachsene 32 Euro und für Kinder 15 Euro. Abfahrt ist um 7.30 Uhr an der katholischen Kirche. Anmeldung und Zahlung bei Ekkehard Hertrich, Kornblumenweg 15, Hilzingen, Tel. 63641. Anmel-deschluss ist Samstag, 30. Juli.

BERND

Ellerich

HEIZ-SERVICE

Öl & Gasheizung

Kundendienst

Solaranlagen

Wärmepumpen

Tankanlagen

Energieberatung

24-Stunden-Service
☎ 0 77 33 - 94 29 00

Metzgerei Haug

Rinderbraten , mager und zart	100 g	1,34
Schweine-Schnitzel , aus der Keule	100 g	-,99
Paprikalyoner , auch als Portionswurst	100 g	1,07
Lyoner , auch im Ring	100 g	-,99
Bierwurst , auch als Portionswurst	100 g	-,94

Alles aus eigener Schlachtung und Produktion

Gut zu wissen, was man isst und trinkt!

Hauptstraße 26 · 78247 Hilzingen · Tel. 0 77 31 / 6 19 67 · Fax 0 77 31 / 6 10 15

Landschaftsbau
Landschaftspflege
Hausmeisterdienst
Risikofällung
Brennholzhandel
Zaunbau

Gartenbau
Baggerarbeiten
Erdarbeiten
Hofbeläge
Abbrucharbeiten
Winterdienst

Dienstleistungen

Bohnenstengel & Schildknecht

Tel. 01 71 / 452 66 11 oder
info@bohnenstengel-schildknecht.de

Kirchennachrichten

Evangelische Kirchengemeinden im Hegau



Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen
Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen
 Pfarramt im Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen
 Öffnungszeiten Mo/Mi/Do 9:30 - 11:30 Uhr
 Gem.-sekretärin: Ingeborg Göger, Anja Tröndle
 Pfarrer: Matthias Stahlmann
 KGR-Vorsitzende Hilzingen: Andrea Jäckle
 KGR-Vorsitzende Tengen: Elke Luckner
 Tel. 07731-64514/Fax 07731-64517
 Email: kontakt@evki-hilzingen.de
 Homepage: www.evki-hilzingen.de

Wochenspruch:

So seid ihr nun nicht mehr Gäste und Fremdlinge, sondern Mitbürger der Heiligen und Gottes Hausgenossen. *Epheser 2,19*

Unser Lebensweg führt in den Urgrund allen Seins.
Willigis Jäger, Benediktinermönch und Zen-Meister

Donnerstag 07. Juli 2016

09.30 Uhr, Hilzingen, Krabbelgruppe
 (Kontakt: Frau Götz, Tel. 07739-926117)
15.00 Uhr, Hilzingen, Café zum »Guten Hirten«
17.30 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor
 - Gruppe der Vorschulkinder mit Andrea Jäckle
18.15 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor
 - Kinder ab der 2. Klasse mit Andrea Jäckle
20.00 Uhr, Tengen, Chorprobe des gemeinsamen Chores im kath. Pfarrheim Tengen
20.00 Uhr, Hilzingen, Frauenabend im Grünen Keller

7. Sonntag nach Trinitas, 10. Juli 2016

Opfer für unsere eigene Gemeinde/Kollekte: Evangelische Partnerkirchen in Europa und Übersee
09.15 Uhr, Tengen, Gottesdienst (Liturgieteam Hr. Barth/Hr. Höhn)
10.30 Uhr, Hilzingen, Gottesdienst (Liturgieteam Hr. Barth/Hr. Höhn)

Dienstag, 12. Juli 2016

20.00 Uhr, Hilzingen, Probe Belcanto-Chor

Mittwoch, 13. Juli 2016

09.00 Uhr, Hilzingen, Senioren des Cafés zum »Guten Hirten«, Ausflug nach Dornstetten
18.00 Uhr, Mainau, Ök. Abendgebet B-R-E-A-K (Pfr. Stahlmann) Großherzog-Friedrich-Terrasse

Donnerstag 14. Juli 2016

09.30 Uhr, Hilzingen, Krabbelgruppe
 (Kontakt: Frau Götz, Tel. 07739-926117)
15.00 Uhr, Hilzingen, Café zum »Guten Hirten«
17.30 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor
 - Gruppe der Vorschulkinder mit Andrea Jäckle
18.15 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor
 - Kinder ab der 2. Klasse mit Andrea Jäckle
19.00 Uhr, Hilzingen, Treffen des KGR
20.00 Uhr, Tengen, Chorprobe des gemeinsamen Chores im kath. Pfarrheim Tengen

Sonnabend, 16. Juli 2016

11.00 Uhr, Tengen, Segnung der Kindertagesstätte
13.30 Uhr, Blumenfeld, Ökumenische Trauung Ehepaar Gräble

8. Sonntag nach Trinitas, 17. Juli 2016

Opfer für unsere Gemeinde/Kollekte: Evangelische Freiwilligendienste (EKD)
10.30 Uhr, Tengen-Wiechs Ökumenischer Gottesdienst auf der Terrasse der Rabenscheune (Orgel: Hr. Höhn)

Im Anschluss an den Gottesdienst feiern wir dort ein kleines Sommerfest. Die Rabenscheune bewirtet.

In Hilzingen kein Gottesdienst. Die Hilzinger Gemeinde ist herzlich zum Gottesdienst nach Tengen eingeladen

Immer mittwochs

09.30 Uhr, English 4 Tots in Hilzingen, 0 bis 3 Jahre, kostenfrei

Wir laden alle Kinder von 0 bis 3 Jahren ganz herzlich zu unserer Englischen Sing- u. Spielgruppe ein. Ob von Eltern, Großeltern, Tagesmüttern, Babysittern o. a. begleitet - jeder ist willkommen. Hier lernen die Kinder die Laute und Melodie der englischen Sprache. Wir benutzen Alltagsgegenstände und Materialien wie Bälle, Klötze, Tücher, Fallschirm, Instrumente, Bücher uvm., die Sprache lebendig zu machen. Bei den vielen Liedern und traditionellen Reimen, Fingerspielen, Tänzen, Bewegungsabläufen uvm. prägen die Tots die kleinsten Unterschiede der Laute ein. Mit vielen Wiederholungen und geregelter Ablauf der Stunde fühlen die Tots sich wohl und kommen immer wieder sehr gerne. Mit diesem frühen Start haben die Tots die allerbesten Chancen, später Englisch fehlerfrei zu sprechen. Wir treffen uns jeden Mittwoch von 9.30 bis 10.30 Uhr im evang. Gemeindezentrum, Hanfgarten 10 in Hilzingen. Kontakt Yvette Jilg, Tel. 0175-5226115 oder 07731-69453

Krabbelgruppe in Hilzingen

Unsere Krabbelgruppe in Hilzingen lädt Sie und Ihr Kind herzlich ein. Wir treffen uns jeden Donnerstag von 9.30 bis 11 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum in Hilzingen 10 (außer Schulerienzeit). Wir singen, basteln, wir lesen Geschichten und spielen mit unseren Kindern. Alle Kleinen und Großen (ab circa 6 Monate) sind bei uns herzlich willkommen!
 Kontakt: Frau Götz, Tel. 07739/926117

Eltern-Baby-Kurs

Unter der Leitung von Marion Gutsch wird ein Eltern-Baby-Kurs durch das Bildungswerk Hilzingen angeboten. El-Ba-Ku ist eine geleitete Gruppe für Eltern und Babys im Alter von zwei bis zwölf Monaten. Im angeleiteten Spiel werden die Babys in ihrer natürlichen Entwicklung unterstützt. Die Eltern können gemeinsam mit ihrem Baby neue Spielideen entdecken und sich mit anderen Eltern über ihre Erfahrungen als junge Familie austauschen. Der Kurs umfasst je acht Einheiten mit anderthalb Stunden. Der Kurs in Hilzingen findet am Donnerstagvormittag um 9.15 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum in Hilzingen statt. Kursleiterin ist Marion Gutsch, Diplom-Sozialwirtin. Anmeldung unter: www.el-ba-ku.de, 07774-925304 oder mariongutsch@gmx.de.

Ich wünsche Ihnen im Namen der Ältesten unserer Gemeinden eine wunderbare Woche!

Ihr Pfarrer **Matthias Stahlmann**

Ökumene

Ein Blick in die Zukunft - Viele Blicke in die Vergangenheit
Ausflug des SENIORENwerks St. Peter & Paul zu Türmen, Flößern und Klöstern am 20. Juli 2016

Der diesjährige Ausflug bringt uns auf die Baar und in den Schwarzwald. Die traditionelle Brezelpause findet unter dem 245 Meter hohen Aufzugsturm bei Rottweil statt. Nach dem imposanten Eindruck fahren wir in das alte Flößerstädtchen Schiltach im oberen Kinzigtal. Eine Gruppe kann die schöne Stadtkirche und die Gassen der Stadt anschauen, eine zweite Gruppe erwandert in einer kleinen Runde an der Kinzig die gefährlichen Streckenabschnitte der Flößerfahrten. Das Mittagessen gibt es in einem Festzelt am Fluss. Am Nachmittag geht es in das Klosterstädtchen Alpirsbach. Wer möchte, bekommt eine kleine Führung durch das alte Benediktinerkloster (4,50 Euro/Person). Die anderen dürfen derweil in der Stadt bummeln oder schon eine Tasse Kaffee und Kuchen genießen. Die Heimfahrt bringt uns zur Gaststätte Hegaublick. Dort lassen wir den Tag

bei einem Vesper gemütlich ausklingen, bevor wir die letzten Kilometer wieder nach Hause fahren.
Die Abfahrtszeiten: Weiterdingen 7.15 Uhr, Duchtlingen 7.20 Uhr, Hilzingen 7.30 Uhr.
Fahrtkosten (inkl. Führungen in Schiltach): 25 Euro.
Anmeldungen wie immer bei Richard Kreisel, Tel. 07731/66454. Auf ein schönes gemeinsames Erlebnis freut sich die Leitungsgruppe.

Krabbelgruppe in Hilzingen

Weiteres siehe unter evangelische Kirchennachrichten

Eltern-Baby-Kurs

Weiteres siehe unter evangelische Kirchennachrichten

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen mit den Pfarreien:

St. Blasius Binningen
St. Gallus Duchtlingen
St. Peter u. Paul Hilzingen
St. Laurentius Riedheim mit
Filialkirche St. Philippus
& Jakobus Schlatt a. R.
St. Mauritius Weiterdingen



Donnerstag der vierzehnten Woche, 07.07.2016

18.30 - Weiterdingen - Rosenkranzgebet
19.00 - Weiterdingen - KEINE Abendmesse

Freitag der vierzehnten Woche, 08.07.

17.00 - Schlatt - Rosenkranzgebet
19.00 - Hilzingen - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)
19.00 - Riedheim/Schlatt - KEINE Abendmesse

15. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Samstag, 09.07.

19.00 - Schlatt - Eucharistiefeier am Vorabend. Der Kirchenchor Schlatt a. R. singt.
Gedenken: Verstorbene Mitglieder des Kirchenchors Schlatt a. R., Helga Hertrich, Ernst Jäckle u. verstorbene Angehörige, Hannelore Geiger
Z: Pfr. H. Moser

Sonntag, 10.07.

9.00 - Hilzingen - Eucharistiefeier (Kirchenkeller)
Gedenken: Elisabetha und Paul Gönner, Rudolf Schoch und die Verstorbenen der Familie Homburger, Edgar u. Hildegard Stai-ger, Accursia Colletti
Z: Pfr. H. Moser
Minis: Leonie, Maximilian, Magnus B., Leander, Jonas, Lukas W.

10.30 - Duchtlingen - Eucharistiefeier
Gedenken: Hans Schneble, Ewald Gabele, Anneliese u. Paul Vogt, verstorbene Angehörige der Familie Sauter, Gottfried Vögele Erich Beschle und Angehörige
Z: Pfr. H. Moser
Minis: Luisa, Emma, Leon, Louis

17.00 - Schlatt - Rosenkranzgebet
18.00 - Duchtlingen - Rosenkranzgebet
18.00 - Weiterdingen - Rosenkranzgebet

Dienstag der fünfzehnten Woche, 12.07.

18.30 - Binningen - Rosenkranzgebet
18.30 - Duchtlingen - Rosenkranzgebet
19.00 - Binningen - Abendmesse
Gedenken: Hilda Pfänder (1. Opfer), Helmut Sailer, Egon Meßmer
Z: Pfr. H. Moser

Mittwoch der fünfzehnten Woche, 13.07.

19.00 - Hilzingen - Abendmesse. (Kirchenkeller)
Gedenken: Georg Stock, Rosita u. Albert Haug u. Else u. Karl Pfaff
Z: Pfr. H. Moser
Minis: Svenja, Imke, Rahel

Donnerstag der fünfzehnten Woche, 14.07.2016

18.30 - Weiterdingen - Rosenkranzgebet
19.00 - Weiterdingen - Abendmesse
Z: Pfr. H. Moser

Freitag der fünfzehnten Woche, 15.07.

18.30 - Schlatt - Rosenkranzgebet
19.00 - Hilzingen - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)
19.00 - Schlatt - Abendmesse
Z: Pfr. H. Moser

Samstag der fünfzehnten Woche, 16.07.

14.00 - Riedheim - Wortgottesfeier und Trauung des Brautpaares Barbara Schneider u. Manuel Schneider, Hilzingen
Z: Pfr. H. Moser

16. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Samstag, 16.07.

19.00 - Duchtlingen - Eucharistiefeier am Vorabend.
Z: Pfr. H. Moser
Minis: Sanja, Jasmina, Leonie, Joseph

Sonntag, 17.07.

9.00 - Hilzingen - Eucharistiefeier (Kirchenkeller)
Gedenken: Siegfried Buchmann, Paul Gönner, Pauline Hägele
Z: Pfr. H. Moser
Minis: Tanja, Fiona, Anna, Svenja, Imke, Mara

10.30 - Binningen - Wortgottesfeier.
Leitung: E. Keogh

10.30 - Weiterdingen - Eucharistiefeier
Z: Pfr. H. Moser

17.00 - Schlatt - Rosenkranzgebet
18.00 - Duchtlingen - Rosenkranzgebet
18.00 - Weiterdingen - Rosenkranzgebet

Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

Senioren-Treff Binningen

Wir treffen uns im Binner Pfarrhaus, Schulstr. 11, 78247 Hilzingen-Binningen von 14.30 - 16.30 Uhr an folgenden Terminen: **Dienstag, 12.07.2016**, Dienstag, 09.08.2016, Dienstag, 13.09.2016, Dienstag, 11.10.2016, Dienstag, 08.11.2016, Dienstag, 13.12.2016.
Alle Seniorinnen und Senioren sind ganz herzlich eingeladen.
Nähere Auskünfte unter 07739-5570 (Fr. Schwert).

Mittwoch, 13.07.2016: Sitzung des Pfarrgemeinderates der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

19.45 Uhr, öffentliche Sitzung im Pfarrer-Geißler-Haus, Eingang Peter-Thumb-Str. 2, Hilzingen.

Frauengemeinschaft Hilzingen:

Die Katholische Frauengemeinschaft Hilzingen lädt wieder zum **Open-Air-Kino in den Pfarrgarten** ein.
Am **Freitag, 15. Juli, ab 20.00 Uhr**, bei schönem Wetter bieten wir ein Open-Air-Kino mit einem Überraschungsfilm an. Bei Regen entfällt die Veranstaltung.
Der Eintritt ist frei. Bitte Sitzgelegenheiten selbst mitbringen. Für das leibliche Wohl bieten wir wieder Verschiedenes an.
Auf ihr Kommen freuen sich die Frauen der kfd Hilzingen.

Ein Blick in die Zukunft - Viele Blicke in die Vergangenheit
Ausflug des SENIORENwerks St. Peter & Paul zu Türmen, Flößern und Klöstern am 20. Juli 2016

Weiteres siehe unter Ökumene

Krabbelgruppe in Hilzingen

Weiteres siehe unter evangelische Kirchennachrichten

Eltern-Baby-Kurs

Weiteres siehe unter evangelische Kirchennachrichten

Jakobsweg 2016: „Gott lässt uns nicht im Regen stehen“

Punkt 8.00 Uhr begann unsere Pilgertour mit dem Blick über den Zürichsee bei Luegeten CH.

Es ist die V. Pilgertour - ein kleines Jubiläum. Unsere I. Tour führte uns ins Franziskanerkloster Sießen, die II. Tour nach Flüelen zum Bruder Klaus, dann waren wir III. unterwegs von Straßburg zum Mont St. Odile, im letzten Jahr waren wir IV. zur 1.500 Jahr-Feier in St. Maurice/CH. In diesem Jahr war unser Ziel Einsiedeln, einer der großen Wallfahrtsorte in der Schweiz. Bis zu 500.000 Pilger kommen jährlich zur Schwarzen Madonna von Einsiedeln. 38 Frauen und ein Quoten-Mann (nein, kein Priester) waren dabei.

Wir waren wieder eine richtig gute Truppe. Von Mitte 30 bis 75 Jahren - mehrere Generationen - waren miteinander unterwegs. Wir sind auf der Suche - es ist sehr unterschiedlich, wonach wir suchen - nach Ruhe - Bewegung - Freiheit - Freundschaft - Natur - Gott - nach uns selbst - Frieden - Ehrlichkeit ... Das Tolle ist - sobald du dich aufmachst - beginnst du - zu finden. 400 Höhenmeter waren zu überwinden bis zum Etlalpäss, der 1. Einsiedelei des heiligen Meinrads, der später das Kloster Einsiedeln begründete.

Nach einer Kaffeepause auf dem Etlalpäss, mit wunderschöner Aussicht, ging es weiter durch eine Moorlandschaft zum Sihlsee. Hier schüttete es das erste Mal - wir saßen im Trockenen. Danach machten wir uns auf in Richtung Kloster Einsiedeln. Wir wurden in zwei Kleingruppen durch das Kloster geführt. Barock - das kennen wir - von unserer Barockkirche in Hilzingen.

Ja - da haben sich Menschen - Künstler - Gedanken gemacht - sich Mühe gegeben - ihr Innerstes nach außen gekehrt. Natürlich fasziniert das, genauso wie es jeden von uns aufhorchen lässt, wenn Menschen sich für ein Leben hinter Klostermauern entscheiden. Da stellt sich uns die einfache Frage: Was macht letztendlich wirklich frei - ein Leben mit oder ohne verbindlicher Entscheidung.

Das war die Frage, die uns die Schwestern am nächsten Tag im Benediktinerinnen-Kloster Au stellten.

Was immer du tust - tu es aus Liebe!

Denn es ist dir ins Herz geschrieben, was du tun sollst - vertrau darauf!

Gemeindereferentin **Simone Meisel**



Bis zu 500.000 Pilger kommen jährlich zur Schwarzen Madonna von Einsiedeln. 38 Frauen und ein Quoten-Mann (nein, kein Priester) aus Hilzingen waren dabei.

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen mit den Pfarreien St. Blasius Binningen (Bi), St. Gallus Duchtlingen (Du), St. Peter u. Paul Hilzingen (Hi), St. Laurentius Riedheim (Rh) mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. (Sch) und St. Mauritius Weiterdingen (Wtd)
 Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

MitarbeiterInnen und Daten

Leiter: Pfr. Hans Moser

Gemeindereferentin: Simone Meisel

Sekretärinnen: Elisabeth Brüttsch, Regina Jentner

Bürozeiten: Montag bis Donnerstag, 10.00 - 12.00 - Montag-Nachmittag, 14.30 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen)

Tel: 07731-66629 / Fax: 07731-181483

Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de

Sprechzeiten bei Pfarrer Hans Moser:

nach Vereinbarung. Tel: 07731-66629

Mail: hans.moser@kath-hilzingen.de

Sprechzeiten bei Gemeindereferentin Simone Meisel:

nach Vereinbarung. Tel: 07731-789567

Mail: simone.meisel@kath-hilzingen.de

Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:

Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 18.00 bis 19.00 Uhr (In den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).

Homepage: <http://www.kath-hilzingen.de>

Bankverbindung: Sparkasse Engen-Gottmadingen;

BIC: SOLADES1ENG; IBAN: DE93692514450005627815

Dietrich Bonhoeffer

Biografie, Texte, Widerstand - Lesung in der Christlichen Schule im Hegau

Hilzingen. Am Freitag, 8. Juli, um 10.45 Uhr, sind Eltern, Gäste und Interessierte eingeladen, an der Lesung mit Gerd Berghofer für Schüler der Jahrgänge acht bis zehn in der Christlichen Schule teilzunehmen.

Dietrich Bonhoeffer war ein Ausnahmetheologe; seine neue Lesart der Bibel fand Anklang insbesondere bei jungen Menschen. Gebildet, aus gut bürgerlichem Elternhaus stammend, engagiert, kritisch - so ging er seinen Weg in tiefer christlicher Überzeugung.

Sein Denken, nach dem man dem Rad in die Speichen fallen muss, wenn es nötig ist, brachte ihn in den Widerstandskreis in der Abwehr. Als einer von ganz wenigen Kirchenmännern hatte Bonhoeffer auch die Juden im Blick, und seine Aussage »Wer nicht für die Juden schreit, darf nicht gregorianisch singen« ist heute Beleg für seine aufrechte Haltung. Am 9. April 1945 wurde der Theologe in Flossenbürg ermordet. Vielfach ist Dietrich Bonhoeffer mit dem Kirchenlied »Von guten Mächten wunderbar geborgen« präsent. Aber er ist viel mehr als das, und Gerd Berghofer begibt sich auf eine spannende Spurensuche, wobei er Biografie, Texte und seine Rolle im Widerstand beleuchtet, immer auch unter dem Aspekt der Frage: Warum gerade Bonhoeffer? Wie wurde aus jemandem, dem die Anbindung an die Kirche fehlte, ein herausragender Theologe. Wie wurde aus einem staatsstreuen Theologen ein Widerständler?

Gerd Berghofer ist freier Schriftsteller und Rezitator. Mit seinen in freier Rede vorgetragenen Programmen tourt er durch ganz Deutschland. Er ist Autor von Gedichten und Erzählungen und war Sprecher etlicher Hörbücher. Für seine literarischen Arbeiten wurde er unter anderem mit dem Lyrikpreis des Freien Deutschen Autorenverbandes ausgezeichnet.

Ausklang der Saison

Sommerfest des Ski-Clubs Gottmadingen

Hegau. Der Ski-Club Gottmadingen lädt seine Mitglieder zum Sommerfest am Samstag, 9. Juli, ab 18 Uhr beim Kleintierzuchtverein in Gottmadingen zum Ausklang der Saison ein. Für das leibliche Wohl und die Voraussetzungen für einen tollen und gemütlichen Abend ist gesorgt, der Eintritt ist wie immer frei.

Neben der Ehrung einiger Mitglieder für deren herausragendes Engagement freut sich der Ski-Club, dass die »Crossing

Neighbours« den musikalischen Part übernehmen werden. Die beliebte Band, die sich aus Vereinsmitgliedern und Übungsleitern zusammensetzt, verspricht den Abend in Kombination mit feinstem Grillen zu einem tollen Event werden zu lassen. Die Vorstandschaft lädt herzlich ein, mit dem Ski-Club gemeinsam den Winter zu verabschieden, in Vorfreude auf die nächste Saison zu schwelgen, und freut sich über zahlreiches Erscheinen.



Der diesjährige Jahresausflug der »Jedermänner« des SV Hilzingen ging per Rad nach Lindau am Bodensee.

Tolle Tour nach Lindau

Jedermänner per Rad unterwegs

Hilzingen. Gut gelaunt, mit leichtem Radgepäck versehen, trafen sich 22 »Jedermänner« des SV Hilzingen zu ihrem diesjährigen Jahresausflug nach Lindau am Bodensee. Von Hilzingen führte die Strecke über Singen und Steißlingen zum ersten Ziel Bodman. Am See gab es einen kurzen Stopp, um die Trinkflaschen wieder aufzufüllen, und ein zweites Frühstück war auch dabei. Frisch gestärkt ging es am Obersee entlang vorbei an den Heidenhöhlen Richtung Überlingen und der Wallfahrtskirche Birnau nach Unteruhldingen mit seinen Pfahlbauten.

Nach einem spontanen Tankstopp an einer schönen Uferpromenade führte die Radtour über Meersburg und Hagnau nach Friedrichshafen und von da aus bei brennender Sonne zum letzten Streckenabschnitt. Im Eriskircher Ried ging das Hochwasser bis an den Radweg. Schloss Montfort rückte näher sowie die Schiffswerft von Kressbronn. Der Bodensee

schwemmte in dieser Region riesige Mengen von Treibholz an das Ufer. Noch einige Kilometer, und man erreichte das Ziel Lindau.

Nach einer stürmischen Nacht ging der Ausflug am nächsten Morgen weiter in Richtung Bregenz und von dort mit der Seilbahn auf den Pfänder, wo bei herrlichem Wetter ein Rundwanderweg begeisterte. Gegen Abend mussten sich die »Jedermänner« sputen, denn Regenvolken zogen auf und eine tolle Abfahrt per Rad vom Pfänder nach Lochau lag noch vor ihnen. Auf der Abfahrtsstrecke erwischte die Gruppe dann der Regenschauer.

Nach einem gemütlichen Abend in Lindau musste am Sonntag wieder die Heimreise angetreten werden. Diese führte per Schiff bis Konstanz und anschließend per Rad wieder nach Hilzingen. Ein großes Lob an Erhard Baumann, der diese herrliche Tour für die »Jedermänner« organisiert hat.



Zum Sommerfest lädt der Ski-Club Gottmadingen am Samstag, 9. Juli, ab 18 Uhr herzlich ein.



Ein toller Erfolg der D1-Junioren um Erfolgstrainer Uwe Sicken: Mit einem Torverhältnis von 65:9 wurden sämtliche 16 Meisterschaftsspiele gewonnen und mit 16 Punkten Vorsprung souverän die dritte Meisterschaft in Folge eingefahren, was den Aufstieg in die Bezirksliga bedeutet. Zusätzlich wurde das Pokalfinale des Bezirks Bodensee erreicht. Das Bild zeigt (von links, hinten) Trainer Uwe Sicken, Leander Bürgermann, Marvin Bayer, Lars Krippents, David Bracher, Paul Bildmann, Co-Trainer Holger Bracher sowie (vorne) Pascal Hug, Luca Häringer, Jonas Sailer, Judith Lutz, Luisa Homburger, Marco Sicken, Ron Sowislo, Janik Stephan und Nelio Gnaglo. Ein besonderer Dank an die Firma Bücheler & Martin für die Spende.

Kostenloser Infoabend!

Thema:

Vorsorgevollmacht, Patientenverfügung, Sorgerechtsverfügung und Unternehmensvollmacht

Wann: Mittwoch, 13.07.2016 von 19.00 - 20.00 Uhr

Wo: Clubheim FC Hilzingen

Anmeldung: bei Nikolas Riede unter
Tel. 01 51 / 19 61 35 67 oder nikolas.riede@zuerich.de

Sportwochenende

Boccia-, Beachvolleyball- und Grümpeltturnier

Duchtlingen. Am Samstag und Sonntag, 23./24. Juli, findet das alljährliche Sportwochenende des TV Duchtlingen statt. Es beginnt am Samstag um 13.30 Uhr mit dem traditionellen Boccia-Turnier für Zweier-Teams. Anmeldungen sind ab 13 Uhr bei der Turnierleitung möglich. Das Startgeld beträgt 3 Euro/Mannschaft. Ab 16 Uhr werden die Anmeldungen für das Beachvolleyball angenommen, das um 16.30 Uhr beginnt. Das Startgeld beträgt 15 Euro/Mannschaft, die aus bis zu sechs Spieler/innen bestehen kann.

Am Sonntag, 24. Juli, fällt um 10 Uhr der Startschuss für das Fußball-Grümpeltturnier (keine Eisenstollen). Mannschaften mit mindestens 5+1 Spielern oder Spielerinnen können sich gegen eine Gebühr von 20 Euro (Kindermannschaften bis zu einem Alter von 15 Jahren zahlen 10 Euro) ab 9.30 Uhr bei der Turnierleitung anmelden. Alle An-

meldegebühren der drei Wettbewerbe werden in Form von attraktiven Sachpreisen wieder an die Teilnehmer ausgeschüttet. Wie jedes Jahr ist für das leibliche Wohl der Besucher und Teilnehmer an beiden Tagen bestens gesorgt. Im idyllischen Ambiente des Duchtlinger Sportplatzes werden warme Speisen und frische Getränke sowie am Sonntag auch Kaffee und Kuchen angeboten. Der Umwelt zuliebe wird gebeten, Teller und Besteck selbst mitzubringen.

Bei schönem Wetter wird am Sonntag für die Kinder ein Pool aufgestellt. Bitte an Badesachen und Handtuch denken.

Der TV Duchtlingen freut sich auf ein tolles Sportwochenende mit vielen engagierten Teilnehmern, die im fairen Wettstreit um die Pokale und Sachpreise kämpfen, und hofft, an beiden Tagen viele Besucher und Zuschauer begrüßen zu dürfen.

Krankenhaus sucht Kunst

Klinikum Singen bietet Ausstellungsmöglichkeit

Hegau. Seit 2010 finden in der onkologischen Ambulanz des Hegau-Bodensee-Klinikums Singen Ausstellungen von Künstlern aus der Region statt. Bis zu vier Mal im Jahr geben hier verschiedene Künstler ihre kreative Visitenkarte ab. Die Bilder begleiten die Patienten, die hier zur Therapie erscheinen, rund drei Monate lang. Danach werden neue Bilder eines anderen Künstlers ausgestellt. Die Patienten sind dankbar für diese anregende Gestaltung der Umgebung, weiß Klaus Stengele, Leiter der onkologischen Ambulanz. Er freut sich: »Die Patienten nehmen die Kunst gut an und stellen interessierte Rückfragen«.

Die Idee hatte ursprünglich Chefarzt Professor Jan Harder. Er möchte für die Patienten, die

über einen längeren Zeitraum zur Therapie kommen, eine positive Atmosphäre schaffen. Die Krebspatienten sollen sich wohl fühlen. Kunst gehört für ihn zum Wohlfühlen dazu: »Krank sein heißt nicht unkreativ sein«, ist sich Harder sicher.

Die Kunst lenkt ab, lädt zur Auseinandersetzung ein, und das Betrachten von Kunst fördert die Kreativität.

Damit diese schöne Tradition fortgesetzt werden kann, sucht das Krebszentrum Singen neue Künstler, die hier ihre Werke ausstellen wollen. Wer Interesse hat, in der Onkologischen Ambulanz auszustellen, richte seine schriftliche Bewerbung bitte an das Sekretariat der II. Medizinischen Klinik, Daniela Gerhäuser, Krankenhaus Singen, Virchowstraße 10 in 78224 Singen.

Unsere Jubilare

10. Juli

Sick, Peter
Dietlishof 6, Hilzingen 70 Jahre

12. Juli

Schöttke, Sigmund
Kornblumenweg 9, Hilzingen 75 Jahre

Standesamt Hilzingen

Monat Juni 2016

Geburten: keine

Eheschließungen:

- 03.06.2016** Peter Willi Polz und Jasmin Schönleber, geb. Bertl, Hegaustr. 30, 78247 Hilzingen-Duchtlingen
10.06.2016 Denis Harald Müller und Astrid Anna Bloching, Steppbachbruck 13, 78247 Hilzingen
18.06.2016 Mathias Michael Schmitt und Stephanie Helen Mutschler, Malvenweg 7, 78247 Hilzingen

2 weitere Eheschließungen

Sterbefälle:

- 12.06.2016** Paul Gönner, Hinter Bühl 12, 78247 Hilzingen
13.06.2016 Paulina Hägele, geb. Schwemmer
 Hauptstr. 62, 78247 Hilzingen

3 weitere Sterbefälle

Gugleshexen vom Gönnersbohl Generalversammlung

Hilzingen. Die Generalversammlung der Gugleshexen vom Gönnersbohl findet am Dienstag, 19. Juli, im »Vis-à-Vis« in Hilzingen statt. Auf der Tagesordnung stehen der Jahresrückblick, Kassenprüfungsbericht, die Ämterbestätigung und Sonstiges.

HGV-Frauengruppe »Sterntreffen«

Hilzingen. Zum »Sterntreffen« mit den Siedlerfrauen aus Gottmadingen und Singen treffen sich die HGV-Frauen am Dienstag, 12. Juli, um 15 Uhr, im »Laurentiusstübli«.

Die HGV-Frauen freuen sich auf eine gesellige Runde.

Amt für Gesundheit und Versorgung Dienststelle geschlossen

Hegau. Am Donnerstag, 14. Juli, bleibt das Amt für Gesundheit und Versorgung des Landratsamtes Konstanz (Außenstelle in Radolfzell, Scheffelstraße 15) wegen einer internen Dienstbesprechung ab 12 Uhr geschlossen.

Fundsachen

Fundsachen können im Rathaus, Bürgerbüro, zu den üblichen Öffnungszeiten abgeholt werden.

- Fahrrad, Fundort: Duchtlinger Straße

wir bilden aus !



Heizung
Bäder
Notdienst

KERSCHBAUMER

Lassen Sie durch eine Solaranlage die Sonne für sich arbeiten.
Wir beraten Sie gerne - Rufen Sie an !

Engen Gerwigstr. 33 07733-505870 www.kerschbaumer.de



Aus Hegauer Streuobst



*fruchtig
frische*

AUER
Obstsäfte

**Hegauer Süßmostkellerei
Wilhelm Auer**
78259 Mühlhausen/Hegau, Tel. 077 33/8877
Abholung:
Mo. - Fr. 8 - 12 Uhr und 13 - 18 Uhr, Sa. 8 - 12 Uhr
Oder fragen Sie Ihren Getränkehändler.

**vielfach
DLG-
prämiert**

Garage
ab sofort zu vermieten
in Binningen, Am Berg 15.
L: 5,50, B: 3,00, Tor B: 2,74,
H: 1,85 m. Miete € 40,-
(inkl. MwSt.) monatlich.
Tel. 0 77 45 / 86 45

Automobile RUH
Hilzingen
EU-NEUWAGEN
Hier geht's zur Fahrzeugbörse
www.automobile-ruh.info
Obere Gießwiesen 2 • 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 6 53 44

DRINGEND !!!
1 - 2-Zimmer-Wohnung
bis 400,- € Kaltmiete von
alleinst. 63jähriger Frau
gesucht.
Tel. 01 79 / 585 76 66

Tengen Ortsteil
4-Zimmer-Whg., 120 m²,
neu renov., ab 01.08.16
zu verm. KM 690,- € +
NK 150,- € + Garage 50,- €
Tel. 0 77 36 / 543 ab 18 Uhr

haarscharf
in Hilzingen
sucht für zuverlässige
Mitarbeiterin
2-Zimmer-Wohnung
Tel. 077 31 / 61100
Gisela Wittmer

Jugendkeller
Hilzingen. Der Jugendkeller
hat immer mittwochs von 16
bis 20 Uhr und donnerstags
von 15.30 bis 19 Uhr geöff-
net. Eingang: Westbau,
Treppe in den Schulkeller. In
den Schulferien ist der Ju-
gendkeller geschlossen.

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0,
Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Rupert Metzler oder sein Vertreter im Amt.
Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.
Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail unter gemeinde@hilzingen.de oder per Diskette im Rathaus Hilzingen (Briefkasten oder Zimmer 21) abgeben.
Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement: Info Kommunal Verlag + Drucksachenservice, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/9 72 30, Fax 0 77 33/9 72 31, E-Mail: info-kommunal@t-online.de
Druck: Fischer-Druck, Radolfzell-Böhringen

Apotheken-Notdienst

Do. 07.07.	Marien-Apotheke Gottmadingen, Hauptstr. 47, Telefon 07731/796539
Fr. 08.07.	Bären-Apotheke Singen, Friedrich-Ebert-Platz 2, Telefon 07731/61700
Sa. 09.07.	Stadt-Apotheke Engen, Vorstadt 8, Telefon 07733/5257
So. 10.07.	Hochrhein-Apotheke Gailingen, Rosenstr. 1, Telefon 07734/6350
Mo. 11.07.	AVIE-Apotheke im real Singen, Georg-Fischer-Str. 15, Telefon 07731/827657
Di. 12.07.	Stadt-Apotheke Tengen, Marktstr. 7, Telefon 07736/252
Mi. 13.07.	Aachtal-Apotheke Volkertshausen, Bärenloh 3, Telefon 07774/93260
Do. 14.07.	Scheffel-Apotheke Radolfzell, Alemannenstr. 5, Telefon 07732/971270

Notrufe

Polizei	110
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
Polizeiposten Gottmadingen	07731/1437-0

Ärztlicher Notfalldienst:	
an Wochenenden und Feiertagen	116117 (ohne Vorwahl)
Kinderärztlicher Notfalldienst:	0180 6077312
Augenärztlicher Notfalldienst:	0180 6075312
HNO Notfalldienst:	0180 6077211
Hegau-Klinikum Singen (Krankenhaus)	07731/89-0
Krankentransport	1 92 22 (ohne Vorwahl)
Zahnärztliche Notrufnummer	0180/3 222 555-25

Gasversorgung, Thüga Energienetze GmbH Industriestr. 7, 78224 Singen, Störungsrufnummer	07731/1480-0 0800 775 000 7
Stromversorgung Energie-Dienst Netze GmbH (für alle Ortsteile außer Schlatt a. R.) Stördienst	07623/921818
E-Werk Kanton Schaffhausen Verwaltung Schaffhausen Zweigstelle Worblingen Störungsdienst:	0041/52/6 33 55 55 07731/14766-0 0041/52/6 24 43 33
Wasserversorgung während der Dienststunden, nach Dienstschluss	07731/38 09-27 0171/2 88 18 82
Abwasser nach Dienstschluss	07731/3809-27 0176/61143148
Wärmeversorgung Solarcomplex	07731/827428
Forst-Revierleiter Werner Hornstein	07531/8003501
Aids-Hilfe Konstanz e. V. Außenstelle Singen:	07731/6 84 21
Arbeiterwohlfahrt Gottmadingen	07731/7 31 47
Einsatzleitung der Dorfhelferinnen Gabi Bruderhofer	07734/934355
Dorfhelferinnenstation der Sozialstation Hegau-West	07734/934355
Drogenberatungsstelle Singen	07731/6 14 97
Frauenhaus Singen e. V.	07731/3 12 44
Giftnotruf Freiburg	0761/1 92 40
Kinderschutzbund Singen-Radolfzell	07731/2 67 49
Krebskrankenhilfe	07771/17 16
Sozialstation Hegau-West e. V. St. Georg-Str. 5, Gottmadingen,	07731/97 04-0
Wohngift-Telefon	0800/7293600
Hospitzverein Singen und Hegau e.V. Im Gambrinus, täglich	07731/31138
Sozialpflegerischer Dienst e. V. Singen	07731/29992
Johanniter-Unfall-Hilfe e. V. Pflegedienst	07731/9983-0



Rollläden

KELLHOFER
Sonnenschutz – Rollläden – Fenster
Stockholzstr. 11, 78224 Singen
Fon: 07731 799530
Fax: 07731 7995322
info@kellhofer.de
www.kellhofer.de

Fenster - Haustüren - Rollläden - Insektenschutz

Verkauf - Montage - Reparaturservice

Frische Luft ohne Mücken und Pollen in die Wohnung lassen!

Mit **Insektenschutzsystemen** gibt es für jedes Fenster und jede Türe die passende Lösung.
Wir kommen zu Ihnen nach Hause und beraten sie individuell. Gerne erstellen wir Ihnen einen unverbindlichen Kostenvoranschlag.



Wir bieten Ihnen auch einen schnellen und zuverlässigen Reparaturservice für Fenster, Haustüren und Rollläden!

Martin Baier
Rußlerstr. 23, 78244 Bietingen
Tel. 0 77 34 / 93 18 37
Fenstermontage.baier@t-online.de

BRASIL Linda Waxing Studio

*Traditionell brasilianische
Naturwachs Haarentfernung*

Rosana Frei, Mühlenstr. 9
78267 Aach, Tel. 0176 / 32173001
od. 0 77 74 / 92 54 36

Putzhilfe gesucht !

Wir suchen eine freundliche und zuverlässige Unterstützung im Haushalt (Schlatt am Randen). Wöchentlich 5 Stunden (aufgeteilt in 2 Nachbarhaushalte).
Tel. 0 77 39 / 98 94 00 oder
0 77 39 / 286 98 02

Haushaltssperle gesucht!

Nette Familie sucht zuverlässige Unterstützung für gepflegten Haushalt nach Hilzingen, 5 - 8 Std./Woche, vormittags
Haushaltssperle_Hilzingen
@gmx.de

Stellenausschreibung

Die Gemeinde Hilzingen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

für den Kindergarten Riedheim eine/n Raumpfleger/in.

Der Beschäftigungsumfang beträgt 6 Wochenstunden, wobei die Arbeitszeit stets nach dem Kindergartenbetrieb zu erbringen ist.

Die Bezahlung erfolgt tarifgerecht nach den Vorschriften des TVöD.

Interessenten werden gebeten Ihre Bewerbung bis zum 15.07.2016 bei der Gemeinde Hilzingen, Haupt- und Personalamt, Hauptstr. 36, 78247 Hilzingen einzureichen.

Für Rückfragen stehen wir gerne zur Verfügung.
Telefonische Auskünfte erhalten Sie bei der Gemeinde Hilzingen unter den Nummern 07731/38 09-26 oder -22 (Hr. Weber oder Hr. Wannenmacher).

**Suche Verstärkung
für unser Team
Physiotherapeut/in
stundenweise
oder
auch halbtags
in Gottmadingen**



massage +
kranken-
gymnastik

**Telefonische
Bewerbung:**

Tel. 0 77 31 / 7 15 17

Anneliese-Bilger-Platz 2 (ehem. Post/Körner)

Mobiler Pflegedienst Krüger & Tagespflege



Wir stellen ein:

*flexible Allrounderin in Teilzeit für die
Mithilfe in Hauswirtschaft, Tagespflege und leichte Pflegetätigkeit*

www.krueger-pflege.de

Tel. 0 77 33 / 50 34 20
78259 Mühlhausen * Hohenkräher Brühl 11

LEBERER
BAU | IMMOBILIEN

BAUEN IN HILZINGEN MIT

PERFEKTHAUS
Einziehen · Leben · Wohlfühlen

Besuchen Sie uns in unserem Musterhaus in Herdwangen!
Vereinbaren Sie bitte einen Termin unter Tel. 07551 916 303

